夏曆己丑年七月二十日　八月初二秋分

人民日報

華北郵電總局登記認為新聞紙類　北平市軍事管制委員會登記新字第三號

第四四九號

社址：北平王府井大街一一七號　營業部：……一五四號

每日一張半　定價：每份五十元　每月一千五百元

中華民國三十八年九月十二日　星期一

北平新華廣播電台今晚節目

【本報訊】北平新華廣播電台今晚六點十五分婦女節目，由中華全國民主婦女聯合會主辦：介紹蒙古人民共和國——即將參加在北平召開的亞洲婦女會議的國家之一——婦女的生活情形。七點自然科學講座，國立北京大學醫學院附屬醫院大夫張垚鈞講：「關節炎」。六點三十分第一次文藝節目，由中國曲藝改進會主辦：梁書「董存瑞捨身炸碉堡」。十點第二次文藝節目，華北專業劇社播送秧歌劇「全家忙」。

本報發行部重要啟事

本報自移平出版以來，承蒙各界讀者之擁護，無任感荷。近聞有些私人代銷處有不法强派訂報行爲，不但有違本報發行規章，且損壞本報名譽。本報對讀者均係自由訂閱，並無强派訂報之規定。且爲便利全國各地廣大讀者就近訂閱起見，特在各地設立辦事處、發行站及私人代銷處。如有强派報紙者，請函本部，當即負責查究辦理，敬希各界讀者注意爲荷。

歸國華僑聯誼會籌備會通告

本會現已遷入北平市東堂子胡同二十五號，電話五局一八二二號爲辦公地點，所有各方與本會函件請逕寄送上列地址，爲荷。

中國人民銀行總行通告

本行爲適應社會需要，自今日起開始發行千元券一種，五百元券兩種，茲將票券式樣通知如下：

（一）「耕地圖」千元券：正面爲淺紫色，地紋、……上方有「中國人民銀行」字頭，右方花符內有三位羅馬字號碼，左下方有「總經理章」……背面爲淺咖啡色……

（二）……五百元券：正面爲深茶色，上方「花符」內有「伍百」……背面爲藍綠色，中間上下左右各有「500」……

（三）……正面爲藍色底紋，花邊、字樣均爲黑色，中有「中國人民銀行」六字……背面爲咖啡色圖案……有阿拉伯碼字「500」……

……或以小票兌換，以利行使。

總經理　南漢宸
副經理　胡景澐
　　　　關學文

世界青年代表大會通過決議
號召全世界青年繼續鬥爭
貢獻一切力量反對新戰爭威脅

【新華社北平十一日電】布達佩斯消息：第二次世界青年代表大會於八日會上通過關於世界民主青年聯合會委員會報告的決議。代表大會一致贊同世界青聯及其領導機構……青年們爲和平、民族獨立與民主、美好將來而奮鬥的……四年來的理想、目的和實際活動，是完全正義的……世界青聯成立四年來，會員已增加了一倍，現在已團結了七十……

……爲了更有效地進行和平鬥爭，以爭取青年的經濟、政治的權利，大會建議世界青聯和各民主青年組織與各國全國性青年組織及世界青年工會合作。大會號召世界民主青年聯盟揭露力圖分裂青年團結的敵人。大會決議規定以四國語出版『世界青年』。大會決議結語稱：……我們必須把和平的前途……爭取持久的和平，爭取人民的民主、民族獨立與美好的將來！

記取三星事件教訓愛護國家財產
華北人民政府嚴飭政紀
分別處分對外貿易公司負責幹部
騙案主犯趙鑑唐等判處徒刑

【本報訊】天津三星國外貿易行（以下簡稱三星）買空賣空，以假保單套取華北對外貿易公司……案……華北人民政府並對對外貿易公司有關人員分別……該公司副經理曹中樞經介紹與趙鑑唐相識，趙自稱能購得此項……因三星未能覓得銀行作保，作罷。……採購紫銅絲事，雙方當即訂立紫銅……提取，付款後四十天內交貨。……銀行保單，乃由趙鑑唐轉託其……商訂合同，趙鑑唐即向對外貿易……天津華比銀行英文通知書冒充保……交貨結匯之效。該公司稽計室主……乃於五月三日與三星訂立交貨一千噸之補充合同，貨款四億四千四百萬元於五月三日至六日全部付清。三星趙鑑唐騙得此巨款，並未將此款分存天津久安、上海、聯合、大陸、匯豐等十二家銀行收據換得保單交與對外貿易公司，共計三億一千五百萬元，而將其餘一億多元從事投機揮霍。同時趙又藉口向海寧洋行購銅絲需外匯，要求對外貿易公司准其在市場上採購統銷出口物資，雖未得批准，但竟擅自違法以高價搶購豬鬃、地毯等。由於此項巨額資金投入市場（五月初，三星在各行莊的存款，相當於當時全市行莊每日票據交換金額的總數），曾影響物價發生很大波動。直至五月十九日天津人民銀行於檢查大陸銀行賬目發現三星一次存入一千萬元的巨額存款時，此事才引起各方注意。對外貿易公司此時才再三催促三星交出正式保單，履行合同，而三星的騙局才完全敗露。五月二十七日，對外貿易公司向天津市人民法院控告，法院當將三星副總經理劉錫九與經理趙鑑唐扣押。次日天津人民銀行即凍結三星存放各銀行錢莊之貨款二億一千餘萬元，並封存三星所存之豬鬃三套又六成二五及地毯三萬六千方尺。此時豬鬃地毯價格上漲，即按漲價計算，其存貨折價與所凍結存款總數仍不足四億元，較原所付貨款相差四千多萬元，加上外匯牌價損失一億八千萬元，故此騙案使國家資財損失二億二千六百餘萬元。華北人民政府爲了整飭政紀，於本月十日決定將華北對外貿易公司對此案直接負責人副經理曹中樞與稽計室主任陳賞各記大過一次。經理郭今吾雖未直接管理其事，但他對趙鑑唐未詳加考察或告訴公司考察即介紹與曹中樞來往貿易，與三星訂立合同又曾經過他的批准，事後又不檢查，決予嚴重警告。

【又訊】天津市人民法院以三星貿易行正副總經理李樹岩、劉錫九與經理趙鑑唐爲非作歹，此次竟敢詐騙國家巨量資財，經審訊，於八月二十四日宣佈判處主犯趙鑑唐有期徒刑五年，劉錫九有期徒刑三年，逃犯李樹岩緝拿歸案後另處。華北對外貿易公司所受資財損失，由以上三犯負責賠償。（華北人民政府新聞室）

……日報表示：要盡一切力量支援人民解放軍，迅速解放全中國，粉碎美英帝國主義企圖吞併台灣西藏的陰謀。

美英帝國主義企圖侵我台灣西藏
河南滬杭人民憤慨抗議
決心加緊生產，支援前綫，以解放全國各兄弟民族。

【新華社北平十一日電】美、英帝國主義企圖侵略我國領土台灣、西藏的陰謀，引起了上海、杭州及河南各地人民的普遍的憤怒和反對。河南省總工會籌委會、河南省民主婦聯籌委會於八日聯合發表聲明，表示河南的工人和婦女決以積極生產、支援前綫、肅清土匪特務的實際行動，支援人民解放軍勝利前進，解放台灣，解放西藏，解放全中國，解放祖國大地上的各個兄弟民族。中國新民主主義青年團河南省工作委員會、河南省民主青年聯合會籌委會亦發表聲明說：「經過中國人民長期流血鬥爭，從日寇手中收復的台灣，不能再變爲美帝國主義的殖民地；西藏民族是中國民族的一個組成部分，亦絕不允許任何外國分割。」

上海法商水電公司全體職工千餘人於九月三日該公司職工會成立大會上，一致表示堅決反對英、美帝國主義企圖吞併西藏的陰謀，工人們高呼「反對英美帝國主義侵略西藏」，「把英美帝國主義者驅逐出西藏」，「加緊生產，支援前綫，解放全中國」等口號。

杭州電廠廠工對美帝國主義侵略台灣陰謀會展開廣泛討論，該廠工人趙本澄說：「台灣是中國的一部分，我們嚴重的警告美帝國主義，如果不趕快放棄這一念頭，你們將碰得頭破血流。」浙江交通管理局十二位工人並致函浙江……

社論
三星事件的教訓

天津三星國外貿易行對國營華北對外貿易公司行騙案，已經天津人民法院判決。主犯趙鑑唐等已受到人民法律的制裁。華北人民政府亦對此案中負責的貿易幹部，予以應得處分。三星國外貿易行大騙案至此已告一段落。我們全體經濟工作者，特別是貿易工作者，應當從這個案件中得到些什麼教訓呢？

第一，三星事件說明了我們有些經濟工作者，對於人民國家的財產，採取了馬虎的不負責任的態度。對外貿易公司，在與三星簽訂合同時，並沒有詳細地考察三星實際情況、資產、信用以及趙鑑唐等人的歷史，只憑信個別同志的介紹就與這個專門爲了騙公家的錢而新成立的毫無信用的投機商人簽訂了購買價值四億餘元紫銅絲的合同，凡未經任何手續，即行付款。付款時，三星公司交給華北對外貿易公司的「證件」，並不是正式的銀行信用狀，但是對外貿易公司對這個所謂「證明文件」，竟馬虎到連看都沒有看的程度，在毫無保證的情況下，把貨款付給三星國外貿易行，使三星得以達到其騙取巨額的國家資產之目的。以上這些工作中的「過失」，不能解釋成爲偶然的疏忽，應當認識這是我們某些經濟工作者對於國家財產的嚴重的不負責任的態度，和對投機商人毫無警惕性的表現。很可惜的是，在我們的經濟工作中，這種不可容忍的完全不負責任的工作態度，並不是只表現在這一次，例如石景山鋼鐵廠失火事件，石家莊和平醫院失火事件，察哈爾龐家堡礦廠破壞事件等。三星事件的性質和以上這些案件是相同的。因此，就必須再度地引起全體經濟工作者的注意，澈底糾正這種對國家財產不負責任的工作態度。

第二，三星事件證明了貿易工作領導機關並沒有認眞負責地檢查自己工作執行的情況。證明了貿易工作中的檢查工作是極不健全的。三星在騙取了大量的款項之後，並把騙得的款項，大批地分存在許多銀行錢莊裡，在市場上進行投機，擾亂物價，沒有向外國簽定任何購買紫銅絲的合同。但是所有這些，三星公司並沒有引起我們貿易機關的注意。直到人民銀行檢查行莊的時候，才開始發現了這個問題，但是依然沒有引起對外貿易公司足夠的注意。爲什麼我們從事市場管理工作的同志，會麻木到這種程度呢？爲什麼對外貿易公司對於這樣一個投機商人就會如此信任呢？爲什麼華北人民政府工商部和華北貿易總公司對於這樣重大問題，就會毫無所知呢？這說明了在我們的工作中，嚴重地存在着官僚主義的現象。正因爲這種官僚主義的存在，才妨害了我們及時地發現並改正工作中的錯誤，因而使國家財產受了更大損失。三星事件教育了我們一切經濟工作的領導機關，須加強檢查工作，必須毫不鬆懈地去發現與改正工作中的錯誤。各地像三星事件一樣的問題，是在接二連三地發生着。其中有些已經被上級政府和公衆所發現，但是有不少尚未被各方所發現。一切經濟工作的領導機關，都必須從三星事件得到教訓，引起高度警惕。

第三，爲什麼華北對外貿易公司急於把紫銅絲貨款付與三星國外貿易行呢？因爲在當時物價正開始上漲，對外貿易公司急於把紙幣付給三星，以免蒙受物價波動的損失，換一句話說，就是要三星担負這種損失。對外貿易公司這樣作法，本身就是一種投機行爲。正因爲有這種投機的動機存在，所以對外貿易公司才不加考察地趕快把貨款付出去，才使三星得以乘我之隙，達到他騙取國家大量財產的目的。三星事件教育了全體經濟工作者，特別是貿易工作者，必須糾正在經營思想上的投機思想與單純營利觀點。認識我們是國家企業的代表人，我們的工作作風，必須是十分正派的。我們工作的目的，是爲了人民的利益，而不是攫取不正當的利潤。這是我們與私人資本主義根本不同之點。

華西列夫斯基發佈命令
慶祝蘇聯坦克節
號召繼續努力加强祖國武裝戰鬥力

【新華社北平十一日電】塔斯社莫斯科訊：九月十一日是蘇聯坦克節，蘇聯武裝部隊部長特發佈慶祝命令如下：

陸海軍戰士、士官同志們！校尉、將軍同志們！

今天，蘇聯人民和他們的武裝部隊，正在慶祝坦克節，並且看到蘇聯坦克手和坦克製造工人在完成斯大林同志所規定的任務中所贏得的成就。

際此坦克節日，謹向你們致賀。

我希望裝甲與機械化部隊的全體人員和全體坦克製造工人在我們裝甲與機械化部隊的繼續發展中獲得新的成就，來加强我們祖國武裝部隊的戰鬥力。

爲了紀念坦克節，我命令：今天，一九四九年九月十一日，在我們祖國的首都莫斯科及各加盟共和國首都鳴放禮炮二十響。

蘇聯坦克手和坦克製造工人萬歲！

英雄的蘇聯人民及其武裝部隊萬歲！

我們的蘇維埃政府萬歲！

蘇聯共產黨萬歲！

我們的領袖和導師偉大的斯大林萬歲！

蘇聯武裝部隊部長華西列夫斯基（簽字）

親密團結戰勝困難
南京各界代表會閉幕
大會斥責美英帝國主義陰謀侵吞我台灣西藏

【新華社南京十一日電】南京市第一屆各界代表會議於九日閉幕。參加會議的包括各民主黨派、機關、部隊、工、農、學生、職工、婦女、科學、文藝界、教育界、少數民族及宗教團體等各階層代表二百七十二人。在開幕時，南京市第二副市長張霖之致開幕詞，說明大會意義在於聽取各界代表對政府的意見，密切政府與各階層人民的聯系，團結各階層人民，克服目前的困難，共同建設新南京的人民的南京。大會在通過了以劉伯承、粟裕、宋任窮、侯德榜、恒秋、宋來珊、葉雨滄、沙軼因等二十七人所組成的主席團之後，即由中共南京市委員會委員唐亮代表中共南京市委和南京市共產黨員講話。他號召全體共產黨員，繼續努力，與各界人民親密團結，全心全意爲人民服務。接着各民主黨派、各階層、各人民團體代表相繼講話。軍管會副主任宋任窮同志在會上作了關於施政方針的報告，第一副市長柯慶施先後向大會報告了兩個月來的南京市政工作，第二野戰軍政委鄧小平作了政治報告。大會對這些報告分別組織了討論和研究。代表們均以熱情和負責的態度踴躍發言，一致對上述報告表示滿意和擁護，願爲堅決執行中共中央華東局六大任務，建設人民的新南京而奮鬥，並積極提出克服當前困難的具體意見。大會通過了有關疏散南京人口，加强城鄉交流，發展農村教育和增加稅收，克服財政困難等提案七十四件，按輕重緩急，分爲已辦、正在辦、即辦、應辦、緩辦，提交軍管會與人民政府採行和參考。大會並通過成立支援前綫委員會、中蘇友好協會南京分會臨時籌備委員會、產業研究委員會、勞資關係委員會、疏散人口委員會、文化教育研究委員會、工商聯合會等七個組織的籌備委員會，分別負責研究和推動各項工作的迅速展開。

最後一致通過向毛主席、朱總司令、人民解放軍致敬電，擁護召開新政治協商會議，迅速成立聯合政府。會議又通過斥責美英帝國主義及其走狗尼赫魯政府企圖侵吞我國台灣和西藏的陰謀以及美國帝國主義政府的對華白皮書的聲明。在大會閉幕前中共南京市委唐亮致詞，他首先慶祝大會勝利成功，希望各界代表把大會的精神帶回去進行深入傳達，把大會的決議變成人民的行動；並指出堅强的決心、頑强的毅力、具體的辦法、深入的動員，是戰勝一切困難最基本的辦法。

第三野戰軍
憤怒指斥白皮書
一定要迅速解放全中國　驅逐一切帝國主義勢力

【新華社南京十一日電】人民解放軍第三野戰軍機械化兵種特種縱隊的參謀長葉超在斥責美國白皮書時說：「我們要警告美帝國主義：我們的機械化部隊，已由你們借蔣匪之手，把我們裝備起來了。我們已經擊敗了由你們裝備起來的國民黨反動派的整個軍事力量，我們已經有足夠强大的力量來捍衛祖國，管你封鎖也罷，破壞也罷，我們一定要迅速解放台灣，解放全中國。」……充滿了這種激憤情緒……許多參加第三野戰軍的前國民黨軍軍官也紛紛以自己親歷的事實來揭露。前國民黨京滬杭警備總司令部工兵指揮部參謀長劉偉華、國民黨陸軍大學教官方幾更等說：一九四六年……瘋狂進攻蘇、魯、豫、皖解放區時，美軍事顧問經常在徐州指示作戰。一九四七年……戰役中，美國軍事顧問參與了國民黨的作戰計劃。一九四六年偽國防部的改編，是經美軍事顧問團批准後才實行的，偽國防部各處的業務、科甚至每個參謀的工作，都由美國軍事顧問團具體規定。淮海戰役中，杜聿明匪部用的十萬發榴彈砲砲彈，就是美國政府從沖繩島趕運來的。上海解放之前，美軍顧問團還在市郊巡視和指導匪軍建立所謂「永久性」城防工事。他們說：美帝國主義這種直接屠殺中國人民的例子太多了。這就是艾奇遜所說的對中國人民的「親密的友誼」。某軍警衛營營長華東說：「美帝國主義在白皮書上供出了他們的陰謀詭計，但他們騙不了我們，嚇不倒我們，我們已經打倒了他支持下的國民黨反動派，並準備驅逐一切帝國主義勢力出中國去！」

太原各界斥白皮書
中國人民站在蘇聯一邊
粉碎美帝新的侵略陰謀

【太原電】太原市各機關、團體、民主黨派負責人對美帝白皮書，紛紛發表談話，予以駁斥。華北總工會太原辦事處負責人指出，美帝的白皮書是侵略中國的自供狀，公開暴露了他的猙獰面目。他號召山西的工人階級，在毛主席的領導下，以吃苦在先享福在後的精神，積極恢復與發展生產，以粉碎帝國主義的封鎖，並支援全國解放戰爭。太原市民主婦聯負責人說：「美帝國主義所豢養的走狗，蔣介石、閻錫山等數十年來給我們的只是恐怖、饑餓與死亡。今後我們要免除這些恐怖、饑餓與死亡，只有在共產黨的領導下，和中國人民團結在一起，反對美帝國主義。」太原市學生聯合會負責人說：白皮書教育了對美帝國主義存有幻想的人們，我們要加强團結鬥爭，警惕破壞陰謀。太原市自然科學工作者座談會在座談白皮書時，所有發言者一致表示要加强自然科學工作，並用實際的工作來回答美帝國主義的挑戰。西北鋼鐵公司全體職工在實際生活中感到美帝和蔣閻匪幫的「友誼」，正是太原職工最痛苦的時候，他們說：美帝的一切陰謀，已被我們全中國人民認得清清楚楚了。

太原市各界代表會副主席楊自秀說：美帝寡廉鮮恥的挑撥中國人民與蘇聯的友誼，這個不攻自破的陳腔濫調，中國人民認得很清楚，幫助反動派屠殺中國人民的是美帝而不是蘇聯，蘇聯是和平民主的堡壘，是中國人民眞正的好朋友，中國人民的道路，只有依照中國人民領袖毛澤東的指示「一邊倒」——倒向蘇聯的和平陣營方面去。民主同盟太原市支部全體盟員於駁斥美帝白皮書時，從歷史上列舉了美帝侵華的事實後稱，美帝援助蔣閻匪幫慘殺中國人民的罪惡，不僅我們中國人民不能饒恕，世界人民也要向他申討。

湖南臨時省政府主席
陳明仁將軍抵平

【新華社北平十一日電】湖南臨時省政府主席陳明仁將軍，於昨日下午二時抵達北平。赴車站歡迎者有北平市軍事管制委員會主任兼北平市長聶榮臻、中國人民革命軍事委員會公安部部長羅瑞卿、北平市副市長張友漁等。陳明仁將軍係於本月三日由長沙啓程來平。

中蘇友好協會上海分會
籌委會第一次會議
推定常務委員人選

【新華社上海十一日電】中蘇友好協會上海分會籌備委員會九日召開第一次籌備委員會議，通過成立常務委員會。會議推選顏惠慶、潘漢年、陳望道、劉長勝、郭化若、夏衍等二十八人爲常務委員；顏惠慶爲主任委員，潘漢年、陳望道任副主任委員；並推選夏衍、梁以群爲正、副總幹事。會議決定籌備紀念本月二十六日蘇聯偉大生理學家巴甫洛夫誕生一百年誕辰，並和蘇聯僑民協會、蘇聯對外文化協會加强聯系；積極籌備開辦俄文學校；協助上海各大學設立俄文班；收集中蘇文化有關書籍，籌備成立圖書館和閱覽室等。

華萊士退出杜魯門政府三週年
宋慶齡先生特電祝賀

【新華社北平十一日電】九月十二日是華萊士因爲主張和平和國際友誼與合作，退出杜魯門政府的三週年紀念日。孫夫人宋慶齡先生特電華萊士致賀。電稱：

華萊士先生：

向你爲和平與國際合作的光輝領導致最誠摯的祝賀。中國的教訓證明你偉大的預見。中國人民必須響應孫中山的號召，爭取完全的獨立，剷除殖民地制度，埋葬封建主義。我們將和你及世界進步人士繼續共同努力，直到世界各處都獲得自由，教育和文化取得他應有的地位，每一間茅舍都改建成舒適的住屋，大地的產品很容易可以買到，工廠的收穫相當於所付出的勞動，每個家庭由生到死都能得到免費的醫藥，每個人不問種族、膚色、信仰和居住地域，都能平等地獲得他的必需品。在上述目標尚未實現之前，我們的共同努力決不停止。

宋慶齡（簽字）

第一野戰軍發佈指示
加强新區宣傳工作
針對西北具體情況，完成戰鬥隊又爲工作隊的任務。

【新華社西北前綫電】第一野戰軍政治部，目前根據西北具體情況，向甘肅長驅挺進的人民解放軍發出「加强新區宣傳工作」的指示。該指示指出：由於西北廣大地區，人煙稀少，村落分散，回漢雜居，已不適用以往集體宣傳的方式，必須採取個別宣傳方式，到一村宣傳一村，住一戶宣傳一戶，遇一人宣傳一人。同時，切實執行住一院做一院的群衆工作，即所謂「一院制」。……指示强調指出：甘、青各地，是回漢雜居的地區，反動派的大漢族主義政策，造成了回漢之間的隔閡和仇恨。……在宣傳中要注意把壓迫人民的馬匪軍和被壓迫的回民分別開來，把馬匪軍中少數反動分子和廣大的被馬匪所壓迫的士兵分別開來。……

波蘭各地工人集會
譴責階級叛徒鐵托
聲援鬥爭中的南斯拉夫人民

【新華社北平十一日電】華沙訊：波蘭各地工人紛紛舉行會議，譴責鐵托集團背叛工人階級，把南斯拉夫人民出賣給美英帝國主義者。波茲南鐵路工人、托倫市市政工人及盧布林各業工人通過決議，堅決抗議鐵托與蘭科維奇的法西斯罪行，並對正在爲消滅這個叛徒集團而鬥爭的南斯拉夫人民表示聲援。波蘭政府九日致南斯拉夫照會指出鐵托政府派遣間諜和陰謀顛覆分子到波蘭之後，人民論壇報發表評論稱：鐵托集團這一活動與它的主子美英帝國主義的顛覆活動毫無分別。它的主子最近就在美國貸款的形式下得到了美元。

又訊：鐵托政府已禁止南斯拉夫人民收聽莫斯科廣播。在許多居民區，警察已沒收了收音機。

出席二屆世界工代會
我代表團返抵瀋陽

【新華社瀋陽十一日電】出席世界職工第二屆代表大會勝利歸來的中國職工代表團林鏘雲等一行十八人，於九日由哈爾濱抵達瀋陽。東北職工總會、瀋市職工會、各企業工會及鐵路、郵電、煤礦等職工會三千餘人前往車站歡迎，並在車站前廣場舉行了歡迎會。代表團副團長林鏘雲在致詞中報告了旅途中備受蘇聯及各新民主主義國家熱烈歡迎的盛況後，說明這次大會的成功意義時說：大會是世界工人階級團結起來保衛世界和平運動更進一步發展的標幟；大會的成功給了新戰爭的挑撥者以更嚴重的打擊。

繼任南京軍管會副主任
粟裕　唐亮

【新華社南京十一日電】根據中國人民解放軍總部的命令，南京市軍事管制委員會副主任宋任窮另有任用，由粟裕、唐亮繼任副主任。粟、唐兩副主任已於七日到職工作。

又訊：南京市軍管會鑒於各項接收任務已先後告一段落，該會所屬軍事、行政、交通、財經、文教五個接管委員會自七日起宣佈結束，所有工作悉交由各有關機關接管。現該會除原有之警備司令部、政治部、外僑事務處、秘書處外，另成立房產管理處、敵偽物資清理處、高等教育處、新聞出版處、文藝處等五個機構。

人民日報

適應革命形勢發展 中原臨時人民政府 決定擴大組織機構

【新華社漢口十一日電】中原臨時人民政府爲適應革命形勢的發展，決定擴大組織機構。中原臨時人民政府於本月五日召開第三次政務會議，鄧子恢主席曾在會上說明目前的新形勢時指出：中原臨時人民政府自今年三月間成立以來，形勢已發生很大的變化，解放區已解放了武漢、宜昌、沙市、南昌、九江、吉安、衡州、長沙、常德等大中城市，和廣大鄉村。在大軍繼續進軍中，中南六省一市不久即將全部解放和統一。由於形勢的變化，對目前政府工作提出了新的要求，即要求一個更健全的機構來統一領導各方面的工作，特別須要有恢復和擴大財經、工商、交通、教育等的領導機構，才能適應當前形勢和需要。但由於目前中南軍政委員會尚未成立，因而須由中原臨時人民政府暫時擴大組織機構……

華北平津煤鐵公司 半年推銷煤百四十萬噸

保證工業動力及城鄉廣大人民燃料 扶助各公私礦場打開銷路擴大生產

【本報天津訊】華北平津煤鐵公司統一推銷華北各礦煤炭，保證供給華北及其他解放區的工業、城市和農村的需要，半年來獲得了顯著的成績。……

……該公司在經營中對私商的方針尚不够明確，且未能經常有系統地掌握市場價格。……

今後業務方針：掌握市場 薄利多銷

……(康儀中)

自動降低工資 繼續維持生產 上海私營企業職工 協助資方戰勝困難

【新華社上海十一日電】記者計惜英報道：上海許多私營企業的職工，在當前封鎖的環境中，體諒資方的困難，採取各種辦法協助資方克服困難。……

大連職工會在生產運動中的作用

——東北工會工作經驗之一——

大連各公營工廠的生產運動是從一九四六年開始的。三年以來，在工廠的經營管理方面、在工人生活和職工政治覺悟方面都獲得了顯著的成績和寶貴的經驗。本文就這些方面，作一概括介紹。

一、先把生產搞好

二、掌握生產計劃，運用工會小組推動生產

三、獎勵發明創造，開展「合理化建議」

四、獎勵

華北高教委會召集平津各大學教授 研究辯證唯物論歷史唯物論教學方法

教材內容及教學方法都有具體決定 選出艾思奇等組成委員會領導教學

【本報訊】華北高等教育委員會於十日舉行華北各大學公共必修課之一的辯證唯物論與歷史唯物論座談會。到有平津各大學教授該課程的教師、講師四十餘人。由高教會副主任委員錢俊瑞主持開會，艾思奇詳談講授該門功課的經驗，會上各教員熱烈討論，一致同意辯證唯物論與歷史唯物論的教學目的是要使同學從教學中初步領會並開始建立無產階級的立場、觀點、方法，特別着重培養勞動觀點、群衆觀點、階級鬥爭的觀點、分析與處理矛盾與實事求是、調查研究的方法與作風。其次討論了教材問題，決定以斯大林所著「辯證唯物主義和歷史唯物主義」爲基本教材，並應閱讀毛主席所著的「改造我們的學習」、「整頓學風、黨風、文風」，斯大林所著的「無政府主義還是社會主義」，以及「中共中央關於調查研究的決定」等文件書籍。關於教學方法，北大、清華、燕京等校都曾提出比較詳細的辦法，大致是教員先作啓發報告，然後由小組討論，提出問題，再作解答報告，以達到進行思想教育解決思想問題的目的。會上又決定各校教員每兩星期舉行座談會一次，並當場通過由艾思奇、錢俊瑞、張僧年、趙承信、沈志遠、侯外廬、許寶騤、陳辛人、常任俠、盾寒、楊冰如、梁寒冰等組成「辯證唯物論與歷史唯物論教學委員會」，直屬高教會，領導輔助各校進行該門必修課的教學，各校另行成立分會，由教員、同學推選人員共同組成，具體領導各校教學的進行。會上許多教授強調指出應切實做到師生互助，「教學相長」，燕大教授趙承信指出進行思想教育要結合現實生動的事物，他特別介紹他於北平解放後所受「人民日報」的教育，希望以後教學時結合時事教育進行。（會原）

貫徹保護私營工商業政策 徐州市人民政府 發還興業煙草公司

【徐州訊】內原毛逃亡由徐州人民政府代管之興業煙草公司，經查明確係私人資本，已於八月二十六日由人民政府代表與資方代表簽訂交接方案，並於九月三日正式發還完畢。該公司原係日寇所建築之東亞煙草公司，抗日戰爭勝利後，爲國民黨接收，賣與該公司經理宓綱武。廠內有捲煙機十五部，切煙機六部，磨刀機兩部，乾燥、乾冷、加香機各一部，另有鍋爐二部，鐵床、鋸床一部，水泵一個，鍋爐兩部，廠房一百五十七間，地基二十一畝。蔣匪統治時期，由於帝國主義商品傾銷，美貨充斥市場，官僚資本操縱壟斷，致使該廠當時僅能開動捲煙機四部，用二百七十名職工勉強支持。去年十二月，徐州臨近解放時，該廠主持人不了解我黨保護工商業發展生產政策，遂逃往上海，且廠中無檔案可查，事情況不明。人民政府爲了發展生產、照顧工人生活，即予接管。……

上海工人的支前勞軍運動

本報上海通訊 作者 康琳

華北棉產改進處 積極推進優良棉種

津市人民戰勝洪水 各河水位普降已宣佈解嚴

【天津訊】入秋以後，津市各河水位普遍下落，至八月白露，均已低於警戒綫，……

陝甘寧邊區政府 明令禁殺耕牛

唐山發電所 檢修機爐減少燃煤

紀念國土解放五週年
保舉行盛大慶祝會
蘇波羅匈捷等國派代表參加
全場歡呼向斯大林元帥致敬

【新華社北平十一日電】塔斯社索非亞八日訊：保工人黨（共產黨）和人民團體於保加利亞國慶日前夕在人民劇院舉行慶祝會，紀念保加利亞解放五週年。會場上樂隊奏着保加利亞人民共和國國歌、蘇聯國歌。在索非亞市人民議會主席甘夫科夫致簡短的開幕詞後，全場起立為永垂不朽的保加利亞人民領袖與導師季米特洛夫默哀一分鐘。保共中央書記、保加利亞人民共和國部長會議副主席契爾文科夫繼起作關於九月九日五週年紀念的報告，綜述五年來的成就。當他說到向全體進步人類的領袖與導師斯大林致敬時，全場起立，經久不絕地歡呼斯大林萬歲。蘇聯代表團團長、蘇聯元帥布爾加寧及其他國家代表相繼致賀詞。

索非亞舉行閱兵式 勞動人民示威遊行
宣誓建設社會主義

【新華社北平十一日電】塔斯社索非亞訊，索非亞於九日舉行了閱兵式和勞動人民的群衆性示威遊行，以慶祝保加利亞國慶日。上午八點四十五分，保部長會議主席科拉羅夫，保共中央書記、部長會議副主席契爾文科夫為首的政府與黨的首長們，以蘇聯元帥布爾加寧與蘇聯外次拉夫倫捷夫為首的蘇聯代表團及其他外賓，登上了季米特洛夫陵墓台。九時，閱兵式開始，有步兵、坦克隊、砲兵和空軍參加。閱兵式結束後，示威遊行的隊伍即進入廣場。工人們，高舉着保共中央和祖國陣綫全國委員會的大標語：「我們向你宣誓，季米特洛夫同志，我們一定要完成你的遺訓並建設社會主義。」示威者舉着列寧、斯大林的許多畫像以及季米特洛夫、波造夫、科拉羅夫、契爾文科夫及其他保加利亞人民領袖的畫像。當學生的隊伍通過時，手拿花束的一些女孩子從隊伍中跑出來，向科拉羅夫及布爾加寧獻花。示威者唱着保加利亞和蘇聯的革命歌曲與民間歌曲，向蘇軍，向蘇聯共產黨和斯大林同志致敬，向保加利亞共產黨領袖和政府首長致敬。歡呼聲經久不息。示威行列中的穿着民族服裝的農婦們，手裡拿着麵包和食鹽。有一位農婦按照斯拉夫的風俗向布爾加寧獻麵包。示威一直繼續到下午三時結束。這次示威表現了團結在祖國陣綫周圍的保加利亞人民的精誠團結，他們在蘇聯的幫助下，走上了在國內建設社會主義的道路。

代表蘇聯親往保國祝賀
布爾加寧發表演說
盛讚兩國合作日益增強

【新華社北平十一日電】塔斯社索非亞訊：蘇聯出席保加利亞解放五週年慶祝大會的代表團團長布爾加寧元帥，八日在保京大會上發表演說稱：

親愛的保加利亞人民共和國的同志們、朋友們、男女公民們！我代表蘇聯政府、蘇聯人民與武裝部隊，代表偉大的斯大林並奉他的命令，當保加利亞國慶日，人民政權建立五週年之際，向你們致敬並致熱烈的賀忱。蘇軍五年前對全副武裝的法西斯德國軍隊的劃時代的勝利，創造了種種條件，保國人民在這些條件下，在保共及其領袖季米特洛夫同志的領導下，推翻了人民所深惡痛絕的保皇法西斯政權。蘇聯對法西斯德國的勝利，與保加利亞人民一九四四年九月九日的武裝起義使得保加利亞的歷史進入了新的時代。

保加利亞前統治者只給保國人民留下了痛苦的遺產。可是，保加利亞勞動人民並未因困難而氣餒。他們起而對困難進行鬥爭，隨着保共走上了唯一正確的建設社會主義的道路。保加利亞的工農與知識分子在短暫的時期內便在經濟與文化建設方面達成了鉅大的成就。

蘇聯人民樂於指出這些成就。蘇聯、偉大的斯大林（這時會場上響起了暴風雨般的鼓掌、歡呼，「斯大林萬歲」）把保加利亞人民在走向社會主義途中所獲得的每一新勝利都看作是親切而珍貴的，並且對保國國民經濟的恢復和發展予以援助，我們兩國間的政治與文化合作正在一年年地加強。蘇聯的經驗，人民民主國家的經驗，使全世界的勞動人民相信：只有社會主義才能保證民族獨立，真正的民主與勞動群衆生活水平的步步提高。每一個真正的社會主義者與民主分子，必須認識他的主要任務就是加強民主陣營的力量，加強人民民主國家間的友誼及對蘇聯的友誼（鼓掌）。任何削弱這種友誼的企圖、絲毫脫離列寧斯大林的社會主義與無產階級國際主義原則的行動都意味着背叛他自己的人民，而且不可避免地使其國家喪失國家獨立而變為帝國主義的殖民地。就是南斯拉夫的悲慘命運。叛徒鐵托及其僕從把南斯拉夫變成了秘密警察的地獄，那裡任何自由思想的表現及人權都遭受了摧殘，那裡工人階級、勞動農民及知識分子的先進代表，正被橫暴地消滅。與蘇聯及人民民主國家分離之後，南國就一天天地變成國際的、首先是美帝國主義的殖民地。一切進步人類都斥責這些卑鄙的叛徒、帝國主義的代理人與助手。然而，南國人民所欲言者。叛徒逃不掉他們人民的嚴厲判決。歷史指明：從帝國主義束縛下解放了的人民，只有在與蘇聯、與人民民主國家的親密友誼中才能堅定地走向獨立、走向社會主義的道路。

忠於共產領袖——季米特洛夫同志遺訓的保加利亞人民，經常以列寧斯大林的學說為指針，堅決地循着這條大路前進（鼓掌）。同志們，保加利亞的勞動人民們，在爭取社會主義的自由保加利亞的鬥爭中，你們面臨着鉅大的任務。不論你們在你們的道路上會遇到怎樣的考驗，你們都可用不着懷疑；你們定可在蘇聯與斯大林本人那裡找到無私的真正的友誼，他們正準備用種種辦法支持保加利亞的兄弟。

向社會主義邁進
保國生產大增
消息報著論慶祝

【新華社北平十一日電】塔斯社莫斯科訊：消息報九日刊登皮利亞托克的論文「保加利亞人民的國慶日」稱：五年前，曾經在皇室法西斯統治下充當德國帝國主義在巴爾幹的工具達三十年之久的保加利亞，開始了自由獨立和民主發展的新紀元。在工人階級及其先鋒隊共產黨領導之下，保加利亞勞動人民在這五年內獲得了卓越的成就。工業國有化，土地改革之後，接着農村開始發展了合作社。在一九四八年，保國工業生產就已超過了戰前水平百分之七十五，生產工具的生產增加一倍半。在一九四七年和一九四八年間，保加利亞進行第一個兩年經濟計劃的時候，新的鐵路、工廠和電力站就已建設起來，新的工業中心如季米特洛夫格勒等正建立起來。保加利亞在一九四九年着手進行第一個五年計劃，要在工業和農業上機械化和增建電力站，並在農業上供給拖拉機，上奠定社會主義的基礎。在這五年內，機器設備與運輸工具的生產要較一九四八年增加四點八倍，較一九三九年增加六十四倍。煤和鐵、鉛及其他金屬的產量將增加數倍。在農業方面，規定作物的產量要比戰前增加百分之六十二，牲畜繁殖數目百分之四十四。[illegible]

蘇聯還同時供給保國以貨物和工業原料，並越來越大地給予經濟和財政、科學和技術方面的幫助。保加利亞勞動人民在共產黨領導下吸取了蘇聯社會主義建設的非常豐富的經驗，並加以廣泛的運用。蘇聯與保加利亞之間的合作是基於完全平等和互相尊重國家主權的原則，追求着完全有利於兩國的發展和繁榮與保加利亞人民福利之提高的目的。

蘇聯一貫地保衛保加利亞人民的權利、民族獨立、國家主權和保加利亞領土的完整。值得追憶的是在一九四六年及一九四七年準備和約的時候，英美集團的代表提出分割保加利亞領土和索取巨額賠償的要求。那時，蘇聯便聲言維護保加利亞人民的利益，並制止了帝國主義者的陰謀。戰後蘇保互助條約更保證了蘇保兩國人民的友誼。同時，保國與波、捷、匈、羅、阿等人民民主國家之間的兄弟友好關係也在日益增強中。

現在，保加利亞乃是巴爾幹和平的重要因素。如衆所週知的，法西斯分子鐵托和曹達利斯執行他們主子的任務，亟欲把巴爾幹再度變成動亂的策源地，變成歐洲的「火藥庫」。忠實於蘇聯友誼的和於無產階級國際主義的保加利亞人民，屹立在和平鬥士的前列，阻止戰爭販子的陰謀。人民民主的保加利亞底成功，加強了和平與民主的力量。

美洲和平大會全體會上
各代表敦促堅決鬥爭
反對美帝新戰爭陰謀

【新華社北平十一日電】塔斯社紐約十日訊：據墨西哥城消息：美洲大陸和平大會各小組繼續擬訂綱領性的建議，以提供整個大會考慮。代表拉丁美洲各大群衆組織的名流於九月八日在全體會議上發表演說，指出美國實際上已把拉丁美洲各國降到殖民地與半殖民地地位。發言者敦促堅決鬥爭，反對帝國主義分子正在準備的新戰爭。前墨西哥卡敦納斯政府部長查拉表示全力擁護大會。

委內瑞拉和平運動代表——「委內瑞拉和平委員會」領袖德普蘭查特與石油工人領袖亞格列拉都着重指出：委內瑞拉的勞動工人決不容許他們的勞動果實用於帝國主義戰爭。德普蘭查特說：「美洲各國必須毫不猶豫地表示他們的決心。」亞格列拉說：「如果戰爭販子們挑起新戰爭，我們的口號將是不為屠殺生產一桶石油。我們將不容許我們的石油幫助殺害我們各國的階級兄弟。如果帝國主義軍隊在『保衛』我們國家的口號下佔領我們國家，我們將進行抵抗。」

拉丁美洲勞工聯合會書記處書記、智利礦工領袖奧肯波（他因智利的恐怖行為而避難於墨西哥）在演說中號召對戰爭販子堅決鬥爭。他代表拉丁美洲勞工聯合會發言，猛烈譴責美國帝國主義走狗企圖分裂拉丁美洲勞工運動和破壞世界職工聯盟。但這些破壞努力已遭到悲慘失敗。

古巴詩人季倫要求為和平而奮鬥，並警告美國戰爭販子，如果發動新戰爭，將遭到和希特勒一樣的命運。古巴人民社會黨主席馬利涅洛也在大會上發表演講，他說拉丁美洲「處在被佔領地的狀況中。目前我們的每一個活動都受到帝國主義特務的嚴密監視。美國的軍事使團任意命令我們的軍隊使他們為自己的好戰意圖服務。我們的經濟仍然聽從芝加哥或紐約大亨的專橫命令，目前正受着外國代理人的管制。外國代理人甚至常常讓這些政府服侍他們。」馬利涅洛演說也揭露了「超政府」——「世界政府」運動的反動性質。古巴勞工領袖比那在其演說中痛斥古巴政府對美國的卑躬屈節及古巴政府對反美勞工的恐怖。

在九月八日全體會議上發言的還有前西班牙總理吉拉爾，西班牙名法學家尼羅斯，西班牙共產黨領袖及其他。大會決定延至九月十一日閉幕，因為還有許多代表要發言。大會各負責人於九月八日拒絕允許美大使館三等秘書巴萊特進入大會廳。報紙對這一消息頗為注意。大會並且不准芝加哥論壇報記者入內。

越盟軍出擊獲勝
殲法軍千五百名

【新華社北平十一日電】塔斯社德里十日訊：越南電台廣播越南作戰公報稱：在北越方面，九月二日越南軍在三處地區粉碎法軍據點多處，並於河內西北二百哩處進行強大攻擊。越南軍殲滅敵軍百名並繳獲武器彈藥庫兩座。九月二日，越軍會擊沉法國海防號江輪。八月二十六日，越軍高射砲於河內以北三十哩處擊落法戰鬥機一架。自七月十三日至八月十三日，北越內陸地區的越南軍擊斃法軍一千四百人，毀坦克和卡車十輛，擊沉小艇一艘並毀野砲兩門。在中越方面，八月二十五日，越南民衛軍於中越首府順化以北百哩處擊敗法方守軍。在八月二日順化以東三哩處的二十四小時戰鬥中，越南軍毀敵汽車兩輛，敵軍傷亡百名。

澳和平委會成立
全國展開擁護和平運動

【新華社北平十一日電】塔斯社訊：澳大利亞和平委員會於九月七日在墨爾本舉行成立大會，出席大會者有兩千餘人。該委員會的委員包括澳大利亞最傑出的社會名流如獨立工黨的聯邦參議院議員布拉克伯恩，作家曼恩和惠蘭，卓越的女社會工作者斯特利特以及鐵工會領袖及青年和其他人民團體的代表人物。和平委員會已在全國展開了擁護和平運動。

荷共真理報評「圓桌會議」
印尼人民要走自己的路
荷帝哈達陰謀必然失敗

【新華社北平十一日電】塔斯社海牙十日訊：所謂「圓桌」會議所屬各委員會繼續在海牙工作。荷蘭通訊社稱：目前會議正討論組織荷印聯盟的問題。荷共真理報在評「圓桌會議」的進程時追述印尼的形勢。該報指出：印尼的民族解放鬥爭正在擴大中。駐印尼的荷軍處境非常危險，近來印尼游擊隊在許多地方向荷軍陣地進攻，特別是在婆羅、瑪琅、三寶壠和泗水地區。南婆羅洲鬥爭的規模也更為擴大。該報援引殖民部長馬爾西文在國會中的聲明，該聲明承認荷蘭在印尼的軍隊處於非常困難的狀況。該報稱：荷蘭統治集團在印尼殖民戰爭中的政策是失敗了。目前荷軍在較大的城市和某些地區正被印尼愛國志士所包圍或孤立。荷共真理報結語中寫道：印尼形勢的發展表明：印尼問題不能在圓桌會議上解決，會議中沒有一個印尼人民的代表。哈達代表團包括與農民或工人階級毫不相干的封建家族的人員。因此，這個代表團在會議上所簽訂的協定對人民沒有任何價值。印尼人民要走他們自己的路。

為和平民主民族獨立與青年的美好將來而鬥爭
——蘇聯代表團團長米哈依洛夫九月四日在第二次世界青年代表大會上的演說摘要（續完）

熱愛自己的國家，忠於自己的人民，希望自己的人民享有自由，並竭盡一切使人民自由幸福，這是每一誠實的人的至高無上的職責，是每一個年青公民的職責。反動分子們為了不讓青年積極參加爭取民族獨立的鬥爭，就宣傳世界主義和背叛國家與人民的可憎的思想。為了轉移青年的視綫，使他們不注意爭取其權利的鬥爭，同時為了不讓青年努力經由鬥爭來改善生活水平和獲得青年權利，英美反動派所支持的反動青年和反民主青年組織的頭子們，就宣傳戰爭是消除一切罪惡的救星，煽動戰爭狂，並招募青年當兵。青年必須與其本國人民在一起，奮起保衛最先進的文化，必須起而保衛自己民族的進步的藝術和文學，並以全副力量為反對美帝國主義的精神奴役而鬥爭。

聯盟在其隊伍中，聚集了千百萬進步青年，為爭取持久和平、民主、民族獨立，為爭取青年美好的將來而鬥爭。無疑的，聯盟將同樣勝利地履行其崇高的任務。

對世界青聯工作的建議

蘇聯代表團建議，完全批准世界民主青聯執委會在組織爭取國際民主青年運動統一的鬥爭中的活動。蘇聯代表團充分擁護在報告和發言中所包含的規定，即爭取持久和平與各民族友好、反對新戰爭威脅的鬥爭、反對一切侵略的表現，必須作為世界民主青聯的注意的中心。按我們的意見，世界民主青聯執委會及青聯所屬的一切團體，必須與一切為和平而鬥爭的團體、特別是與世界擁護和平大會常設委員會密切合作。

蘇聯代表團提議批准世界擁護和平大會的決議，促請各國的青年團體最積極的參加履行這一決議，最積極地參加全國、城、鄉和其他和平委員會的建立，並參加它們的工作。蘇聯代表團提議通過訂十月二日為國際和平日的建議。

蘇聯代表團認為，大會應充分支持印度、越南、緬甸、馬來亞及其他殖民地附屬國的民主青年的鬥爭，應支持共和西班牙與民主希臘的青年，他們正為民族的自由與獨立而鬥爭。世界民主青聯在其日常工作中必須經常不斷地援助這些國家的民主青年。

蘇聯代表團認為，大會應號召全世界青年抗議美國、印度、西班牙、希臘、南朝鮮、拉丁美洲和近東各國迫害民主青年組織和民主青年領袖的行為。因人民反對煽動新戰爭和民族仇恨而加以迫害的行為是不能容許的。不能讓反動派把法律掌握在他們自己的手裡，不能容許他們進行反人民的勾當。

世界民主青年聯盟必須不分宗教信仰、種族或財產，共同遵循團聚力量、加強民主青年團結的方針。大會必須確認進一步執行團聚力量、加強民主青年的團結這一方針的必要性，號召進步的青年組織和民主青聯合作，並號召它們參加青聯的隊伍。

蘇聯代表團完全擁護若干代表所提出的建議，即譴責「國際青年社會主義者聯盟」、天主教青年組織的反動領袖，和所謂「世界青年會議」臨時委員會的領袖企圖削弱民主青年力量的分裂破壞活動。

蘇聯青年將全力支持世界青聯

聯盟開始工作以來的四年，是民主力量增長和團結民主青年隊伍的四年，是進步青年運動高漲的四年。今天，世界民主青年聯盟可以坦然地說，它並沒有辜負千百萬進步青年的希望。值得指出的是，民主組織新的領導幹部的成長也是這幾年來的特點。今天我們看到成萬成十萬的積極分子正把他們的精力貢獻給民主的事業並為進步人類的理想作崇高的服務。第二屆代表大會主動地說明着世界民主青年聯盟所贏得的成就。今天我們在兄弟般的民主青年的家庭中，看到了有英雄中國的青年戰士、朝鮮進步青年的代表、自由德國青年聯盟的青年反法西斯志士、和三百五十萬日本民主青年。在爭取和平反對戰爭的基礎上，世界民主青年聯盟已成功地組織了民主青年的廣泛統一戰綫。

蘇聯代表團向大會保證，蘇聯青年將把它的全部力量貢獻給加強民主青年運動團結的事業，並將積極地和聯盟合作，全力支持其為和平、民主、民族獨立、與青年美好將來而鬥爭的工作。（按此文摘譯自塔斯社五日電，題目和小標題係編者所加）（新華社北平九日電）

北平市人民政府公佈令

府秘一字第三三四號

茲制定：「北平市交通管理暫行規則」，公佈之。

市長　聶榮臻
副市長　張友漁

中華民國三十八年九月十日

北平市交通管理暫行規則

總則

第一條　凡在本市區內行駛之各種車輛及行人除另有規定外須遵守本規則之管理並由公安局執行之。

第二條　凡車馬行人須靠右單行順序前進但禁止交通地區不得通行。

第三條　凡經過設有交通崗警之處均須遵照交通警察指揮手勢其手勢規定如左：（1）停止手勢——臂曲舉手掌向前。（2）左右通行……

[illegible]

附錄

（1）交通警察手勢圖解（從略）（2）行車手勢圖解（從略）（3）單行道路……

[illegible]

北平電信局公告

平（38）營字第二二九二號

茲奉電信總局電令，規定電話單機費計價單位及辦法，補發公布如下：

一、營業電話、住宅電話、副機、同線電話、合用電話，各收二五〇個單位。

二、小交換機總局線，人工每五門收五〇〇個單位，自動每門……

三、專線電話按局費，收二五〇個單位。

[illegible]

華北窯業公司通告

本公司九月一日組織成立……

[illegible]

經理　劉爾展
副經理　陸宗賢　吳士杰

一九四九、九、十

晉綏財經委員會招僱汽車工人啟事

招僱司機四十五名，修理工五名，助手二十名。……

[illegible]

華北酒業專賣公司北平分公司啟事

本公司在政府節約的號召下為了節省食糧……

[illegible]

在平蒙民集會 擁護大會各項決議

傳達各界代表會決議

民革北平市分會 號召會員協助政府 努力促成決議實現

農工黨平市整委會 熱烈學習大會文件

北大中共總支等五單位舉行 中蘇友好座談大會

二千餘人熱烈討論學習蘇聯 陳紹禹同志出席作總結發言

【本報訊】中共北大總支、青年團北大總支、北大教職聯、北大學生會、北大工警工會五單位於九月八日晚在北大三院禮堂聯合召開中蘇友好座談大會。參加大會的約有二千左右的師員工和來賓，禮堂的窗口外都擠滿了人。會場的佈置樸素莊嚴。主席台上，在蘇聯國旗與人民解放軍軍旗之間懸掛着列寧、孫中山、斯大林、毛主席的巨像，象徵中蘇人民的團結。大會主席中共北大總支書記葉向忠首先說明了舉辦大會的目的在於認識蘇聯，學習蘇聯和建設與發展中蘇友誼。接着他從中國已由反動派統治的國家變成人民民主國家這一基本形勢的改變簡短具體地說明了為什麼要站在蘇聯一邊以及為什麼要認識蘇聯，學習蘇聯和鞏固中蘇友誼。大會討論分三節進行：（一）中蘇關係；（二）學習蘇聯；（三）中蘇友好協會。師生員工發言熱烈緊湊，直到主席宣佈停止討論時，還有許多舉了好久的手才勉強放下來。最後被邀請的陳紹禹同志作了兩點半鐘的總結發言。

討論中蘇關係時，大家指出十月革命以前，帝國主義對中國的關係，是帝俄的侵略關係；十月革命以後的蘇聯國家的關係是社會主義對中國的友好關係，蘇聯是中國人民的忠誠朋友和導師。北大出版部工友列舉十月革命以後蘇聯援助中國人民的事實，說明了中國革命的勝利與社會主義蘇聯的強大存在分不開。最後由王鐵崖先生總結了大家的發言。

關於學習蘇聯的討論，大家一致認為蘇聯和中國都是工人階級領導的兄弟國家，革命先進的蘇聯的道路便是中國人民的道路。在回答向蘇聯學習什麼這一問題時，一位工友用堅強的語氣肯定的說：要學習蘇聯怎樣把落後的農業國建設成先進的工業國。他的話被以後的發言人多次引用。一位同學說：我們常說要向老解放區學習，要向工人階級學習。蘇聯是世界上的老解放區，蘇聯的工人階級正是世界上最先進最強大的工人階級隊伍，所以我們應該向蘇聯學習。他簡短有力的發言獲得了大家一致的鼓掌。後來吳清友先生……

……結。他特別指出需要學習蘇聯人民偉大的愛國主義及國際主義精神和刻苦耐勞、自力更生的建設精神。

討論關於中蘇友好協會時，先後請了許德珩、樊弘、湯用彤、錢端升四位先生發言。……

大會在休息了五分鐘以後，陳紹禹同志在熱烈鼓掌中開始作總結發言。他首先詳盡分析……蘇聯對於中國人民解放事業的直接的與間接的、有形的與無形的各種偉大援助。接着說到為什麼要學習蘇聯和學習些什麼，他說明，孫中山先生積四十年革命之經驗，號召中國人民要以俄為師，毛主席指示中國革命的歷史經驗證明中國工人階級和中國人民必須「走俄國人的路」。……

軍管會接受群眾控告 處決奸特王逆玉杰

保障了北平人民生活

北平貿易公司半年來供應工作概況

蕭滌生　王敬

北平是一個有二百萬人口的消費城市，因此，貿易公司的供應工作，直接關係北平人民的生活。半年來，通過合作社等機構，以公平的價格，供應糧布等日用必需品，基本上保證了北平人民的生活。

一、首先解決了大部工人、職員、學生的生活供應

解放後，貿易公司即結合合作社展開對工人、職員、學生的供應工作……

二、普遍零售供應一般市民

貿易公司為了供應一般市民的生活需要，在市面上通過零售糧食……

修復機器提高生產 中國人民印刷廠工人 回擊破壞分子陰謀

違背訂貨合同 邢記海泉兩鐵工廠經理 經政府教育取保釋放 保證限期按合同交貨

市民主婦聯 組織婦女千人生產 拆洗軍服省錢二億

安定門外 明起打靶

新華廣播 今晚要目

各界代表會決議 深入工農群眾 一致表示要努力提高生產 要求政府嚴懲不悔罪特務

氣象台

經濟新聞

察省縣市供銷社加強聯系 各縣互訂產銷合同 大部合同以訂購各種農具為主

折實儲蓄 今日牌價

石市煉焦廠焦炭 暢銷滬寧等地

津出口商紛赴外地採購 申請押匯者日增

東亞公司在冀魯豫等地 採購大批青蔴運津

人民銀行漢口分行 舉辦金銀折實存兌

濟南折實儲蓄業務擴展

宣化市面地方幣 將兌換完畢

漢信託公司 代購糧食商品 並以訂貨貸款扶植工業

山海關貨幣牌價 昨起又調整

銀行貸款扶助下 宣化葡萄將大量輸出

各地行情

北平　天津　上海　太原　張家口　石家莊

共產黨底偉大的思想武器

——為列寧底『唯物論與經驗批判論』一書四十年而作

蘇聯科學院會員　M．米丁著　子凡譯

（一）

列寧底『唯物論與經驗批判論』一書，出版於一九〇九年五月，屬於馬克思主義科學底不朽創作之列。

列寧底這部著作，至今仍保有其科學上和思想上的價值。列寧底科學論題中，不僅沒有一個是陳舊了，而且現今又在與哲學、社會學、自然科學及政治學領域中各種反科學的、反動的理論作鬥爭中，獲得了一種特殊的主動的力量。

在一九〇五—〇七年俄國革命後的反動時期，馬赫主義的唯心論哲學，在俄國會廣泛地流行起來，這種哲學就成了列寧寫作這本書底直接動機。

這種哲學底特徵和危險，就在於用馬克思主義底詞句作掩護，並引證自然科學上的最新發現，向馬克思主義及其哲學進攻。

列寧研究了俄國和西方各國哲學思想底一切思潮，深刻地研究了當代自然科學的情況，因此能把馬赫主義哲學，作為唯心論底一種現代形式，揭露了它底毫無根據。

列寧在『唯物論與經驗批判論』中，痛斥了唯心論，以現代科學，尤其是自然科學的觀點，揭穿了它的反動性和毫無根據，同時指出馬赫主義是工人階級和社會主義最凶惡的敵人。在這個著作中，列寧以對帝國主義時期的國際工人階級運動底分析，以他對現代自然科學底結論，豐富了馬克思主義，並豐富了馬克思主義底哲學。

列寧底『唯物論與經驗批判論』，進一步發展了馬克思主義底哲學，在現代科學底發展上，它標誌了一個新的、更高的階段。

斯大林同志在『列寧主義底基礎』一書中，曾對列寧底『唯物論與經驗批判論』底作用和意義，作了一個經典的描述。斯大林寫道：『依據唯物論的哲學，把從恩格斯到列寧這時期最重要的科學貢獻綜合起來，並從各方面去批評馬克思主義者中反唯物論的派別，這是一個最大的任務；而担任實現這個任務的，不是別人，卻正是列寧——這件事可算是列寧異常重視理論的最明顯表現。恩格斯說：「唯物論隨同每一個新的偉大發現而採取新的形式」。如衆周知：不是別人，而正是列寧，在「唯物論與經驗批判論」這本傑作裏面，為自己的時代實現了這個任務』。

列寧底『唯物論與經驗批判論』，是布爾什維克黨底理論基礎。在這本著作中，列寧反對馬克思主義底敵人，維護共產主義底理論基礎——辯證唯物論，並根據新的歷史條件，進一步發展了它這種理論。

在對現代馬克思主義鋪設道路，並佔有決定性作用的列寧著作中，這本哲學巨著，佔有著一席光榮的地位。

（二）

……

斯大林同志承繼着馬克思主義哲學底經典路線，在新的條件下進一步發展了列寧底光輝思想。工人階級鬥爭底整個進展和科學底進步，充分證實了馬克思主義哲學的科學力量，像在『唯物論與經驗批判論』中所陳述和論證的一樣。

列寧以最大的科學精確性，指出了在帝國主義時代的資產階級世界裡哲學的發展過程。他批判並揭露了一切新型的唯心論。這些唯心論，是在馬克思和恩格斯在世時才剛剛產生，而在這個新的歷史時代才繁榮起來的。

……

（三）

（四）

……

蘇聯研究　第十八期

為什麼在蘇聯沒有而且也不可能有失業？

問題解答

D．瓦連依著　東田譯

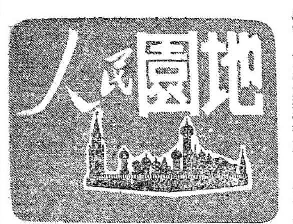
……

美國侵華史（續十三）

劉大年

三　爭奪中國霸權

……



和黨報緊緊結合起來

項伊

中共燕京大學支部會在暑期前對黨員作過一次調查，調查提綱主要包括如何認識黨報以及如何閱讀黨報兩部分。從收回來的三十五份材料來看，同志們對黨報一般說是重視的，能夠經常閱讀，並且把讀報作為日常工作之一的。就每天閱讀的時間來說，除了一位同志每天閱讀達三四小時以外，有八位同志經常在一小時到兩小時之間，其餘的大約都在半小時到一小時間；就閱讀範圍來說，一般對政策性的文字，對黨的文件，對社論短論都能夠比較精細地閱讀，對馬列主義的論文也大抵不會放過。就閱讀方法來說，雖也有能把材料貫穿起來閱讀，如有的同志能把彭真同志報告，把李立三同志「五一」說明（關於勞資關係）和大華窰業公司和劉少奇同志到東亞公司參觀後的新聞聯系起來看。也有能和思想及工作結合起來的，如讀了北平解放報的「如何開會」，就聯想到自己開會的經驗，看到「揭開思想的瘡疤」一文就想到自己暴露思想的不夠等等。但是這些都還非常不夠，而且多半只是聯想或感想，大抵流於被動，而不能主動地把材料與自己的思想和工作結合起來，也因此，讀黨報對自己的幫助就比較小。

從材料中來看，一般對於黨報是馬列主義理論和毛澤東思想的宣傳者這一點，是認識清楚的，對於黨報是提高幹部階級覺悟，政治認識，及指導幹部的工作方針方法這一點也有認識，但認識得還不夠明確，因此，也就不能主動地經常地把黨報作為學習材料和工作指導，特別對於黨報是組織者這一點，大家是認識得十分不夠的。這還是一個大學校，以此也可以看到，一般幹部中間，一般能運用文字的知識分子中間，以至一般的人民中間，對黨報的認識和對黨報的運用是如何的不夠，如何的需要加強了。

每一個共產黨員，每一個革命者，都必須和黨報緊緊聯系結合，作為我們經常的任務之一：在每一個工廠、學校、機關、農村，和其他群衆結合起來。一方面，都必須把黨報更深入地傳佈到群衆中去，要利用讀報組及其他形式，加強推廣，教育群衆，把黨的影響更深更廣地，更好地來指導工作的開展及教育群衆。一方面，應努力建立通訊的組織，來反映群衆的生活和情緒要求，再用那些通訊來指導工作。列寧常說：「我們還不善於來利用我們已有的那一點東西。」正是這樣，我們更要學習更好地更完善地來利用黨報！

「這是中國人民的勝利」

劉念渠

建廠不過四個月，規模僅僅初定，以攝製新聞紀錄片為中心工作的北平電影製片廠，已經接連的完成了三號出品。最新的第三號『百萬雄師下江南』，成績是超過了第一、二號出品的。

這首先得歸功於不避艱苦與危險，和革命戰士們同樣的在火線上執行任務的攝影師同志們。稍有一點新聞攝影知識的人都會完全承認：若干珍貴的材料，實在不是隨隨便便得到的。不僅一人也不僅一次，手裏拿着攝影機的攝影師被不遠炸開的砲彈所震起的泥土把整個的人埋沒起來；不僅一人也不僅一次，衝在前面的攝影師和爆炸手一同接近了敵人的火力據點；不僅一人也不僅一次，忘記了危險的攝影師和先鋒隊伍一同進入了還有殘餘敵人頑抗的城市。由於攝影師同志們的英勇、果敢、堅決的執行了自己的任務，我們才得在影院裡如同身臨其境，而又用不着担半點心的看見了人民解放軍渡過長江天險，攻破敵人經營數月的防線，拔取了火力強大的據點，最後，解放了國民黨反動派的『首都』南京和亞洲第一大城市上海。雖然可以很有計劃拍攝全部下江南的事實、

拍攝『百萬雄師下江南』三日記

郝玉生

四月二十一日

渡江作戰是中國人民革命的強大武裝力量從北方引向南方，是解放全中國的標誌。這部未來的影片，應當記錄下在毛主席領導下，強大的人民解放軍和支援戰爭的人民，特別是英勇的船工，如何突破敵人千里江防的長江與解放京滬杭的英勇史蹟。它在觀衆和歷史面前，負着很重要的責任，使一貫在各種困難面前自負的我，在這個任務面前也感到戰慄了。我們期待好久的渡江命令今天終於來了，小周和我急忙的準備機器和底片。我們將機器擦了又擦，看了又看，總不放心，恐怕到用時出毛病。我不知是由於上戰場的緊張或是太興奮的緣故，一整天，心裡總是撲通撲通的跳。

夜來了，船從狹江閘到長江邊，突擊隊悄悄的一個接着一個向前運動。十一點鐘，四十幾隻帆船載着這些無敵的勇士們，一齊向南挺進。夜底條件限制住了我，使這樣英勇生動的場面不能記錄下來。十九分鐘後，抵達南岸的紅信號彈，一個接一個飛向天空。敵人發現了，子彈從南岸的碉堡裡射過來。我們北岸的大砲和船上的戰士們也向敵人開了火。在敵人的照明彈下，我眼看着我們的戰士從船上跳下來，衝上岸去；敵人逃跑時的狼狽，繳械的時候，攝影機卻不能開動。天將快明的時候，我又到另一渡口上拍了一點，可惜最精彩的場面卻早已過去。

渡江任務勝利的完成了，可是因為最生動最精彩的鏡頭沒有拍下來，心裡難受，感到這是最大的遺憾。我想着其他沿江的兄弟隊，因渡江時間不同，一定會拍到較好的材料，完成偉大的千里渡江用電影形象告訴給人民的任務。

四月二十四日

雨日夜不停的下，伍日夜不停的追擊敵人，每天至少也要走一百里以上，大部分同志腳都走腫了。全體指戰員提出『追上就是勝利』的英雄口號。今天雨點鐘走到一座大山前，據說這座山是從前新四軍老根據地。雨越來越大，戰士們越跑越快，為了不讓敵人逃掉只有追上去，爬過去。我把機器拿出來，小周把雨布遮在上面，將戰士們在南方泥濘的稻田小路上和崎嶇的山路上冒雨追擊的情景拍了幾個鏡頭。拍了將近一百呎，後尾部隊也已過去，我們趕緊將機器裝起來追趕隊伍。當我們追上隊伍時，兩個人都變成了個泥猴。

四月二十六日

日以繼夜的追擊，疲乏透啦，倒在牆邊就睡起來。新華支社陸明同志急急忙忙把我們叫起來，告訴我們在京杭國道上溧陽縣附近，我們一個國俘虜敵人一萬多。聽到這消息，睡意早不翼而飛，立即揹上機器就跑。一條挺直寬闊的京杭國道被潰兵扔下的砲彈、子彈、藥品、衣服、被褥、行軍鍋、大車堆的滿滿的，我們的戰士便跳過這些亂七八糟的雜物向前追。我與部隊時前前後後地拍敵人逃跑的狼狽相，和我們戰士追擊的英勇姿態。不一會，一隊接着一隊的數不清的俘虜押下來了，一個戰士大聲喊着我：『拍電影的同志給我們照一張。你看，我們抓的不算少吧!?』我開動了機器，從取景框裏，看見他興奮、愉快、勝利的臉從鏡頭前面走過去。今天是戰士們最愉快的一天，也是我們工作最順利的一天；不一會拍了三百呎，我和小周面對面的會心的笑了。

下午聽說宜興方面追擊圍殲戰，也已勝利結束了；於是和部隊首長商議，我們暫時趕回南京，同其他兄弟隊會合，準備再集中力量拍解放大上海的材料。

★ ★ ★

挖溝排水運動

馬宗

從七月到八月，下了很多雨，到處都積滿了水。這陽溝裡的水滿到路上了，有些田地變得像個小池塘。這種情形對於莊稼的損害是很大的。於是，為了幫助老鄉，保護莊稼，我們的部隊就發動了一次挖溝排水運動。

這個運動是通過黨支部和軍人會的號召進行的。同志們都自動報名參加，黨員和幹部在其中更起了帶頭作用。工作形成一種競賽：看誰挖得好，看誰做得多。大家都積極地工作，表現出人民軍隊優良的群衆觀點和勞動精神。有的同志是帶病幹的，一位戰士腳踝生瘡，腫得行走不便，還是在泥水中堅持工作。許多同志沒有工具，就想出法子用手代替：一個用手推泥，一個抱着走。他們全身都給泥水打濕了，一面唱歌一面幹。老鄉們說：『大夥兒歇一歇氣吧！』但是誰都不願休息，他們說：『老鄉們的莊稼都淹壞了，還不趕快搶救嗎?!老鄉們生活可苦哩，咱們天天都講群衆觀點，講幫助老鄉，要不真正拿行動出來表現，還算個啥的人民軍隊?!』

老鄉們親眼瞧見解放軍這種為人民服務的情形，他們都說：『若是沒有你們幫忙，今年莊稼可糟了！』一位七八十歲的老大爺拉着一位戰士，對他講：『國民黨騙我說，八路軍一來，上了六十歲年紀的都給殺光。可是看見你們這樣愛護老百姓，這樣給老百姓幹活，他媽的，誰還信那些瞎話?!』

這一次的挖溝排水運動，同志們幹完以後都感覺非常愉快，因為救活了莊稼就是救了不少老鄉。有的同志說：『咱們給老鄉們幹活，心裡就像在上政治課。』可不是，這就叫做把口號變成實際行動幹起來。（完）

堅定了我們的信心

——「百萬雄師下江南」觀後

鳳子

「百萬雄師下江南」沒有故事，沒有中心的人物，可是，觀衆們會在這部紀錄片中看得出自從中國共產黨提出的和平方案以後，國民黨反動派拒絕了和平，於是四月二十一日毛主席朱總司令的命令即在二十二日就到達了英勇的人民解放軍，在長江的千里的岸綫上，萬艘帆船同時出發，船老板和老娘們那樣沉着地搖着櫓，慈祥而關切地笑望着自己底子侄一樣的戰士們；戰士們興奮而警覺地注視着前方，握着機槍；工兵們用鐵划向前去。敵人的大砲和槍彈雨點一樣散落在長江裡，同時人民砲手的威力掩護着人民的戰士們安穩地航駛到對岸，只一日夜的工夫，國民黨反動派誇耀的『長江天險』，卻被人民的力量全部摧毀了。

在廣大的江南地區解放中，渡江的戰士和在江南堅持敵後的游擊隊勝利的會師了。全身黑衣的游擊隊員同解放戰士熱烈的握手，彼此擁抱着，對方的武器，江南的人民的戰士們，匯流在一起了，多麼幸福的一段歷程啊！這是一幅偉大的畫圖！也是一首偉大的詩篇！

在杭州，解放軍男女學生們聽到解放的消息，成群的跑了着迎向前去。沉睡了幾十年的西子湖也從人民的歡唱聲中醒了，美麗的湖山將永遠為人民自己所有了。

「可笑」，上海的敵人還在做着白日夢，正在瘋狂地進行恐怖政策：搶掠、屠殺、破壞，給以他們自己的血債罪行。可是工人們卻英勇地武裝起來展開了護廠工作，最後，我們看到了百年被帝國主義分割的，被官僚資產階級壓迫統治的亞洲第一個大城上海，終於在人民的武裝力量下永遠的站了起來。

全中國將永遠的站了起來，「百萬雄師下江南」昭示了這個真理，也更堅定了我們的信念。

無上榮光

——「百萬雄師下江南」觀後感

何海生

百萬雄師渡過了長江，
這燦爛光輝的奇蹟，
映照在小小的銀幕上。
我見到了：
待命渡江的士氣高揚！
爭先殺敵的健兒逞強！
撐船、扭架、兵民結合起來的鋼鐵力量！
摧朽、拉枯、匪軍像喪家犬般的張惶！
京、滬、蘇、杭，獲得光榮的解放！
我又見到了：
假裝和平，緩兵的陰謀勾當；
「總統」府裡，慌亂的一番景象；
歡迎人民解放軍，
簞食壺漿，喜氣洋洋！
一個個熱情慰勞，
從頭直到完，
觀衆都喝采鼓掌。
眞是熱烈、緊張、全把自己忘。
這是打到台灣去的一個榜樣！
是人民解放軍的無上榮光！

旅伴

蘇聯 潘諾瓦著　蘇蕊譯　曾請華校

第一部　夜

第三章　比洛夫醫生

有一次，洗衣婦把自己的小女兒帶來了，她比伊戈爾大三歲。她教他玩小石子及零和十字的遊戲（註）。伊戈爾崇拜起她來了。他總是抱着她，吻她。梭妮妒忌起來，問道：

註：在地上劃一方塊，內劃如棋盤之小方格，將格內填零和十字之遊戲。

『你頂愛誰？愛她呢，還是愛我呢？』

『當然是愛她，』他回答道。

可是後來玩具就不見了。梭妮不敢傷兒子的心，所以不作聲。最後她忍不住了。

『小伊戈爾，』她說。『你那麼愛她，可是她拿你的好玩具都偷光了。』

他什麼話也沒說，去到客廳裡，蜷着腿，坐到一張大沙發上，這樣坐了好半天。梭妮說他當時的眼睛充滿了驚奇與悲傷。後來，他從沙發上下來，走到媽媽跟前說：

『別說是她偷去了吧。好不好？就說是我送給她的。讓她還到這兒來吧。』

她又來了。

終他們兩個人一起留在那兒的時候，梭妮就聽伊戈爾對她說：

『如果你喜歡我的玩具，你就拿去吧。隨便拿，就統統拿去都可以。我不要這些。』

好孩子啊，好孩子……

他六歲的時候，就偷了母親的錢。

他有美麗的黃白色的捲髮。梭妮很寶貴這些，沒有替他剪。他請求剪掉，因為在院裡都嘲笑他是小姑娘。可是梭妮卻帶着母性的虛榮與自私，回答說：

『別管他們，他們什麼都不明白的。這樣再留一年，只留一年！』

于是他就從院裡溜走了，回來的時候，剪成了光頭，渾身一股香水氣。

『你在那裡剪的呢?!』梭妮問着，眼睛盯着他那突然變得粗野的難看的臉。

她簡直要哭了。

『在理髮店剪的，』他回答着。『我給他們了三個盧布，他們就用香水把我統統澆了澆。』

『你從那拿的三個盧布？』

『從你的錢包裡偷的，』他回答着。

『你為什麼要偷呢？』她驚駭的問道。『你該問我要一下，我就會給你的。』

他搖搖頭。

『不對的，你不給的。』

於是她不再責備他了，她撫摩着他那圓圓的天鵝絨似的男孩子的頭，哭着那剪去的捲髮，就吻着他，吻着他，無限的瘋狂的母愛啊……

學校裡有一個年輕的女教員，也是愛逗他玩。他高聲說：

『大家全都坐着解答書問題，可是我卻在教室裡來回走着。』

『可是你不解答問題嗎？』

『我早就解答了。』

『可是女教員怎麼能許你在教室裡來回走呢？』

『因為她喜歡我，』他回答着。

兒子怎麼不在他心裡呢，這事是怎樣發生的呢？

在不久以前，醫生注意到家裡圍繞着伊戈爾的這過分的溫存與溺愛，使他生氣起來了。梭妮下班回來，替伊戈爾補功課，一直補到夜裡三點鐘，因為他懶得很，可是第二天又要交卷了。眞不成話。

眞是怪事：孩子上學，想去就去。而常常是不想去。他常常半夜才從溜冰場或電影院回來，早上很難起得早……而他的媽媽——多麼可惡啊！——就給學校寫一個條子說兒子頭痛了。

她要把伊戈爾養成什麼人呢？裝成王孫公子呢，還是養成一個流氓無賴呢？

他很替莉莉抱不平。這孩子功課學得很好，溫存，活潑，脾氣非常好。可是她把伊戈爾所享的寵愛，連一半也得不到。

莉莉在門口迎見父親，就喊得全家都能聽見：『爸爸回來了！』于是就總也不捨的兜兜喃喃的說起來。可是伊戈爾卻一直到吃飯的時候才出來，哭喪着臉，不端不正的往桌子跟前一坐，你要責備他一聲，他就粗野的回答着……

可是梭妮對那些責備還是當耳邊風。他不能跟梭妮吵嘴的。梭妮到底是梭妮。她是神聖的，不能得罪的。伊戈爾的一切都使他生氣。他怎麼坐呢！他怎麼回答母親呢！他多麼不知禮貌，多麼冷酷，多麼傲慢……

有一次，當着伊戈爾的面，醫生忍不住了。午飯燉牛肉。莉莉愛吃骨髓。伊戈爾也愛吃骨髓。可是不知怎的總是把骨頭給伊戈爾。這回也給他了。

『能不能今天破例把骨頭給莉莉吃呢？』醫生說。

梭妮裝着沒聽見。莉莉（可愛的小姑娘啊！）高興的說：『啊，那的話，爸爸！讓伊戈爾吃吧，我已經大了！』伊戈爾把目光從碟子上抬起來，沉思的，帶着嘲笑的（是的，無恥的啊！）好奇心，看着父親的臉……後來他毫不在乎從骨頭裡把骨髓往出掏着。醫生滿臉通紅的，傷心的坐着……

從那天起，伊戈爾對他迴避起來了。是的，大概他從這件事裡得到什麼結論了。這孩子總共才只有十五歲啊……醫生也沒有找他，沒有說明這件事。天啊，我的天啊。多麼粗魯，瑣碎，糊塗啊。多可怕的誤會啊……

在他出門的那天，在車站上，——現在醫生想起這件事了！——伊戈爾起先站得遠遠的，突然站到跟前，站到父親旁邊。當離別的時候，伊戈爾向他靠着，很近的望着他臉，冷淡而堅決的說：

『再見吧，爸爸，』於是他的眼睛成了新的，非常親熱的了……這是什麼呢？是求饒嗎？是要和解嗎？……那時他曾摟着伊戈爾說：『小伊戈爾，我的孩子，咱們中間所發生的一切，——永遠都一筆勾消吧，在咱們面前展開了一頁白紙，咱們一塊兒去寫吧，你和我：』

『小伊戈爾，咱們中間已往的一切，全是廢的，而現在呢，——是真正的感情，咱們倆在這個生理面前，你和我……』

第四章　尤麗

『女護士斯密諾瓦忘記了把針塞（註）插起來呢！』尤麗對着看護長這樣說……

註：針塞（Madrin）是一種細之金屬絲，注射針不用時，將此絲插入針孔內，以免孔內生銹。

（未完）